

2005. szeptember 29., csütörtök

- Az Európai Közösségek általános költségvetési tervezete a 2006-os pénzügyi évre (11186/2005 [01] – C6-0299/2005 – 2005/2001(BUD)).

A következő bizottságokhoz utalva: illetékes: BUDG
véleménynyilvánításra felkért: AFET, DEVE, INTA, CONT, ECON, EMPL, ENVI, ITRE, IMCO, TRAN, REGI, AGRI, PECH, CULT, JURI, LIBE, AFCO, FEMM, PETI

- Az Európai Közösségek általános költségvetési tervezete a 2006-os pénzügyi évre (11186/2005 [02] – C6-0300/2005 – 2005/2002(BUD)).

A következő bizottságokhoz utalva: illetékes: BUDG
véleménynyilvánításra felkért: AFET, DEVE, INTA, CONT, ECON, EMPL, ENVI, ITRE, IMCO, TRAN, REGI, AGRI, PECH, CULT, JURI, LIBE, AFCO, FEMM, PETI

- Javaslat a Schengeni Információs Rendszer második generációjának (SIS II) létesítéséről, működtetéséről és felhasználásáról szóló tanácsi határozatra (COM(2005)0230 – C6-0301/2005 – 2005/0103(CNS)).

A következő bizottságokhoz utalva: illetékes: LIBE
véleménynyilvánításra felkért: BUDG

3. Textilipar (vita)

A Bizottság nyilatkozata: Textilipar

László Kovács (a Bizottság tagja) nyilatkozatot tesz.

Felszólal: Tokia Saïfi, a(z) PPE-DE képviselőcsoport nevében, Erika Mann, a(z) PSE képviselőcsoport nevében, Johan Van Hecke, a(z) ALDE képviselőcsoport nevében, Eva Lichtenberger, a(z) Verts/ALE képviselőcsoport nevében, Jacky Henin, a(z) GUE/NGL képviselőcsoport nevében, Patrick Louis, a(z) IND/DÉM képviselőcsoport nevében, Jean-Claude Martinez, független, Georgios Papastamkos, Elisa Ferreira, Sajjad Karim, Margrete Auken, Pedro Guerreiro, Zuzana Roithová, Joan Calabuig Rull, Anne Laperrouze, Georgios Toussas, Werner Langen, Harlem Désir, Markus Pieper, Panagiotis Beglitis, Ursula Stenzel, Harald Ettl és Avril Doyle.

ELNÖKSÉG: Gérard ONESTA

alelnök

Felszólal: Mario Mantovani és László Kovács.

A vitát berekesztik.

4. A bizottságok és a küldöttségek tagjai

A Parlament független képviselők kérésére ratifikálja a következő kinevezést:

A Palesztin Jogalkotó Tanáccsal fenntartott kapcsolatokért felelős küldöttség

– Giovanni Rivera.

5. Az EU és Kína közötti kereskedelmi kapcsolatok kilátásai (vita)

Jelentés az EU és Kína közötti kereskedelmi kapcsolatok kilátásairól (2005/2015(INI)) – Nemzetközi Kereskedelmi Bizottság.

Előadó: Caroline Lucas (A6-0262/2005)

Caroline Lucas előterjeszti a jelentést.

Felszólal: László Kovács (a Bizottság tagja).

2005. szeptember 29., csütörtök

Felszólal: Bastiaan Belder (az AFET bizottság véleményének előadója), Daniel Caspary, a(z) PPE-DE képviselőcsoport nevében, Glyn Ford, a(z) PSE képviselőcsoport nevében, Danutė Budreikaitė, a(z) ALDE képviselőcsoport nevében, Raül Romeva i Rueda, a(z) Verts/ALE képviselőcsoport nevében, Helmuth Markov, a(z) GUE/NGL képviselőcsoport nevében, Bogusław Rogalski, a(z) IND/DEM képviselőcsoport nevében, Cristiana Muscardini, a(z) UEN képviselőcsoport nevében, Glyn Ford, aki megkérdezi, hogy valamennyi felszólalónak lesz-e ideje elmondani beszédét a délben kezdődő szavazások órája előtt (az elnök nemleges választ ad), Alessandra Mussolini, független, az elnök válaszával kapcsolatban, Frank Vanhecke, Paul Rübig, Margrietus van den Berg, Johan Van Hecke, Margrete Auken, Nigel Farage, Gintaras Didžiokas és James Hugh Allister.

Felszólal: Caroline Lucas (előadó), aki, a Verts/ALE képviselőcsoport nevében, az Eljárási Szabályzat 170. cikkének (4) bekezdése alapján javasolja, hogy a szavazást halasszák el a következő ülésre, miután a vita ma délután még folytatódik.

ELNÖKSÉG: Pierre MOSCOVICI

alelnök

Felszólal: Robert Goebbels, a(z) PSE képviselőcsoport nevében, aki támogatja a javaslatot.

A Parlament jóváhagyja a javaslatot.

(Mivel kezdődik a szavazások órája, a vitát ezen a pontot felfüggesztik, majd 15.00 órakor folytatják) (2005.9.29-i jegyzőkönyv 14. pont).

Felszólal: Philip Bushill-Matthews, aki kifogásolja, hogy a tegnapi napon a Tanácshoz intézett kérdések órájára (2005.9.28-i jegyzőkönyv 14. pont) engedélyezett időt nem tartották tiszteletben (az elnök ezt tudomásul veszi).

6. Szavazások órája

A szavazások eredményei részletesen (módosítások, külön és részenkénti szavazások stb.) a jegyzőkönyvhöz csatolt 1. számú mellékletben található.

6.1. Borászati megállapodás az Európai Unió és az Amerikai Egyesült Államok között (szavazás)

Állásfoglalásra irányuló indítványok B6-0489/2005, B6-0511/2005, B6-0514/2005, B6-0515/2005, B6-0516/2005 és B6-0517/2005

(Egyszerű többség)

(A szavazás eredménye: 1. melléklet, 1. pont)

ÁLLÁSFOGLALÁSRA IRÁNYULÓ INDÍTVÁNY RC-B6-0489/2005

(amely a B6-0489/2005, B6-0511/2005, B6-0514/2005, B6-0515/2005, B6-0516/2005 és B6-0517/2005 helyébe lép):

előterjesztették a következő képviselők:

María Esther Herranz García, Christa Kläß, Astrid Lulling és Giuseppe Castiglione, a(z) PPE-DE képviselőcsoport nevében,

María Isabel Salinas García, Vincenzo Lavarra és Katerina Batzeli, a(z) PSE képviselőcsoport nevében,

Anne Laperrouze, Niels Busk, Willem Schuth, Jorgo Chatzimarkakis és Ignasi Guardans Cambó, a(z) ALDE képviselőcsoport nevében,

Marie-Hélène Aubert és Friedrich-Wilhelm Graefe zu Baringdorf, a(z) Verts/ALE képviselőcsoport nevében,

Ilda Figueiredo és Marco Rizzo, a(z) GUE/NGL képviselőcsoport nevében,

Sergio Berlato, Roberta Angelilli és Sebastiano (Nello) Musumeci, a(z) UEN képviselőcsoport nevében

Elfogadva (P6_TA(2005)0361)